

**Geschäft / Objet**

12.076 Pädophile sollen nicht mehr mit Kindern arbeiten dürfen. Volksinitiative. Änderung des StGB, MStGB und JStG  
 Pour que les pédophiles ne travaillent plus avec des enfants. Initiative populaire. Modification du CP, CPM et du DPMIn

**Gegenstand / Objet du vote:**

Vorlage 3 - Gesamt Abstimmung

**Abstimmung vom / Vote du:** 21.03.2013 12:14:15

Aebi Andreas	=	V	BE	Fischer Roland	+	GL	LU	Kaufmann	*	V	ZH	Reimann Maximilian	=	V	AG
Aebischer Matthias	o	S	BE	Flach	+	GL	AG	Keller Peter	=	V	NW	Reynard	+	S	VS
Aeschi Thomas	=	V	ZG	Flückiger Sylvia	=	V	AG	Kessler	+	GL	SG	Ribaux	o	RL	NE
Allemann	+	S	BE	Fluri	*	RL	SO	Kiener Nellen	%	S	BE	Rickli Natalie	=	V	ZH
Amarelle	+	S	VD	Français	=	RL	VD	Killer Hans	=	V	AG	Riklin Kathy	*	CE	ZH
Amaudruz	=	V	GE	Frehner	=	V	BS	Knecht	=	V	AG	Rime	=	V	FR
Amherd	o	CE	VS	Freysinger	=	V	VS	Landolt	=	BD	GL	Ritter	=	CE	SG
Amstutz	%	V	BE	Fridez	+	S	JU	Lehmann	o	CE	BS	Romano	=	CE	TI
Aubert	+	S	VD	Friedl	+	S	SG	Leuenberger-Genève	+	G	GE	Rossini	+	S	VS
Baader Caspar	=	V	BL	Galladé	*	S	ZH	Leutenegger Filippo	*	RL	ZH	Rösti	=	V	BE
Badran Jacqueline	+	S	ZH	Gasche	=	BD	BE	Leutenegger Oberholzer	+	S	BL	Rusconi	*	V	TI
Barthassat	=	CE	GE	Gasser	+	GL	GR	Lohr	o	CE	TG	Rutz Gregor	=	V	ZH
Bäumle	+	GL	ZH	Geissbühler	=	V	BE	Lüscher	=	RL	GE	Rytz Regula	+	G	BE
Bernasconi	+	S	GE	Germanier	*	RL	VS	Lustenberger	#	CE	LU	Schelbert	+	G	LU
Bertschy	+	GL	BE	Giezendanner	=	V	AG	Maier Thomas	+	GL	ZH	Schenker Silvia	+	S	BS
Binder	=	V	ZH	Gilli	%	G	SG	Maire Jacques-André	+	S	NE	Schilliger	=	RL	LU
Birrer-Heimo	+	S	LU	Girod	+	G	ZH	Markwalder	o	RL	BE	Schläfli	o	CE	SO
Blocher	*	V	ZH	Glanzmann	=	CE	LU	Marra	+	S	VD	Schmid-Federer	o	CE	ZH
Böhni	+	GL	TG	Glättli	+	G	ZH	Masshardt	+	S	BE	Schneeberger	=	RL	BL
Borer	*	V	SO	Gmür	=	CE	SZ	Meier-Schatz	%	CE	SG	Schneider Schüttel	+	S	FR
Bortoluzzi	=	V	ZH	Gössi	=	RL	SZ	Moret	=	RL	VD	Schneider-Schneiter	o	CE	BL
Bourgeois	=	RL	FR	Graf Maya	*	G	BL	Mörgeli	*	V	ZH	Schwaab	+	S	VD
Brand	=	V	GR	Graf-Litscher	+	S	TG	Moser	+	GL	ZH	Schwander	=	V	SZ
Brunner	=	V	SG	Grin	=	V	VD	Müller Geri	+	G	AG	Semadeni	o	S	GR
Büchel Roland	=	V	SG	Gross Andreas	o	S	ZH	Müller Leo	o	CE	LU	Sommeruga Carlo	+	S	GE
Büchler Jakob	=	CE	SG	Grossen Jürg	+	GL	BE	Müller Philipp	=	RL	AG	Stahl	*	V	ZH
Bugnon	=	V	VD	Grunder	*	BD	BE	Müller Thomas	=	V	SG	Stamm	=	V	AG
Bulliard	o	CE	FR	Gschwind	=	CE	JU	Müller Walter	=	RL	SG	Steiert	+	S	FR
Buttet	=	CE	VS	Guhl	=	BD	AG	Müller-Altarmatt	o	CE	SO	Stolz	o	RL	BS
Candinas	=	CE	GR	Gysi	+	S	SG	Müri	%	V	LU	Streiff	o	CE	BE
Carobbio Guscetti	+	S	TI	Hadorn	+	S	SO	Naef	o	S	ZH	Thorens Goumaz	+	G	VD
Caroni	o	RL	AR	Haller	=	BD	BE	Neiryneck	o	CE	VD	Tornare	+	S	GE
Cassis	=	RL	TI	Hardegger	+	S	ZH	Nidegger	=	V	GE	Trede	+	G	BE
Chevalley	o	GL	VD	Hassler	=	BD	GR	Nordmann	+	S	VD	Tschäppät	+	S	BE
Chopard-Acklin	o	S	AG	Hausammann	=	V	TG	Noser	=	RL	ZH	Tschümperlin	+	S	SZ
Darbellay	=	CE	VS	Heer	=	V	ZH	Nussbaumer	o	S	BL	van Singer	+	G	VD
de Buman	o	CE	FR	Heim	+	S	SO	Pantani	=	V	TI	Veillon	%	V	VD
de Courten	=	V	BL	Herzog	=	V	TG	Pardini	+	S	BE	Vischer Daniel	+	G	ZH
Derder	o	RL	VD	Hess Lorenz	*	BD	BE	Parmelin	=	V	VD	Vitali	=	RL	LU
Egloff	=	V	ZH	Hiltpold	=	RL	GE	Pelli	=	RL	TI	Vogler	o	CE	OW
Eichenberger	=	RL	AG	Hodgers	+	G	GE	Perrin	=	V	NE	von Graffenried	+	G	BE
Estermann	=	V	LU	Huber	o	RL	UR	Pezzatti	=	RL	ZG	von Siebenthal	=	V	BE
Fässler Daniel	%	CE	AI	Humbel	o	CE	AG	Pfister Gerhard	=	CE	ZG	Voruz	o	S	VD
Favre Laurent	=	RL	NE	Hurter Thomas	=	V	SH	Pieren	=	V	BE	Walter	=	V	TG
Fehr Hans	=	V	ZH	Hutter Markus	=	RL	ZH	Piller Carrard	+	S	FR	Wandfluh	=	V	BE
Fehr Hans-Jürg	+	S	SH	Ingold	o	CE	ZH	Poggia	*	-	GE	Wasserfallen	=	RL	BE
Fehr Jacqueline	+	S	ZH	Jans	+	S	BS	Quadranti	=	BD	ZH	Weibel	+	GL	ZH
Feller	=	RL	VD	Joder	=	V	BE	Quadri	=	V	TI	Wermuth	*	S	AG
Feri Yvonne	+	S	AG	John-Calame	+	G	NE	Regazzi	=	CE	TI	Wobmann	=	V	SO
Fiala	=	RL	ZH	Jositsch	+	S	ZH	Reimann Lukas	=	V	SG	Ziörjen	=	BD	ZH

	Fraktion / Groupe / Gruppo	CE	BD	GL	G	RL	S	V	-	Tot.
+ Ja / oui / si				11	13		36			60
= Nein / non / no		12	7			21		47		87
o Enth. / abst. / ast.		15		1		6	7			29
% Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4		2			1		1	3		7
* Hat nicht teilgenommen / n'a pas participé au vote / non ha partecipato al voto		1	2		1	3	2	6	1	16
# Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes		1								1

Bedeutung Ja / Signification du oui:

Bedeutung Nein / Signification du non: